

84 / 87

Señor

SUPERINTENDENTE DE INDUSTRIA Y COMERCIO
DIVISION DE NUEVAS CREACIONES

E. S. D.

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO
Folios 40
Radicación: 01009827 00000004
Fecha (IMP): 2001-06-13 17 11 42
Trámite 002 PATENTES D 1 REGISTRO/ 444 REPUESTA
Dependencia: 2020 DIVISION DE NUEVAS CREACIONES

Re P1.-STATOIL ASA Y CHAMPION TECHNOLOGIES, INC -Solicitud de
Patente de Invención para "PROCEDIMIENTO DE TRATAMIENTO DE
LA ZONA DE YACIMIENTOS DE POZOS PRODUCTORES DE
HIDROCARBUROS PARA INHIBIR LOS PROBLEMAS DE
PRODUCCION DE AGUA"-Clase C.10.-Expediente número 01-
009 827 -

1 Me refiero al requerimiento hecho por ese Despacho notificado por fijación en lista el 19 de Abril de 2001 y a mi memorial de plazo de 12 de Junio del mismo año

2 Atentamente me permito manifestar a usted que DEN NORSKE STATS OLJESELSKAP A S , una sociedad organizada y existente de conformidad con las leyes de Noruega, y domiciliada en Stavanger, Noruega, ha cambiado su nombre quedando como sobreviviente la sociedad STATOIL ASA, organizada y existente de conformidad con las leyes de Stavanger, Noruega, en cuyo nombre y el de la sociedad CHAMPION TECHNOLOGIES, INC, deberá por consiguiente expedirse el Certificado de Patente correspondiente a la solicitud arriba nombrada

3 Anexas me permito presentar a usted

- (1) En diez (10) hojas de papel, copia formal correspondiente a los dibujos de la solicitud,
- (2) Fotocopia debidamente autenticada por el Notario Sexto del Circulo de Bogotá, del Certificado del Centro de Registro de Bronnoysundregistrene, debidamente apostillado en el cual consta el cambio de nombre de la sociedad DEN NORSKE STATS OLJESELSKAP A S por STATOIL ASA,

- (3) Fotocopia, debidamente autenticada por el Notano Sexto del Circulo de Bogotá, de la Traducción Oficial del anterior documento legalizada por el Ministerio de Relaciones Exteriores de Colombia bajo el número 158387 de 1 de Agosto de 2001,
- (4) Nuevo extracto en sus dos formas, que reemplaza el originalmente presentado, en el cual se ha reemplazado el nombre de la sociedad DEN NORSKE STATS OLJESELSKAP A S por STATOIL ASA,
- (5) Documento que acredita el traspaso que los autores del invento de la referencia hacen a favor de mis representados, de sus derechos sobre el mismo, debidamente apostillado, junto con la traducción oficial número 8373, correspondiente a las legalizaciones de dicho documento debidamente legalizada hasta por el Ministerio de Relaciones Exteriores de Colombia bajo el numero 142942 de 11 de Junio de 2001, y
- (6) Recibo número 36,664, expedido por la Superintendencia de Industria y Comercio, que acredita el pago de la tasa de tramitación de la presente solicitud de cambio de nombre y de publicación que causa el cambio de nombre de que trata la presente solicitud

4 Llamo su atención al hecho de que la copia debidamente certificada de la primera solicitud presentada para el invento amba nombrado **respecto de la cual reclamo prioridad**, a saber la solicitud británica número 0003214 4 de 11 de Febrero de 2000, junto con la traducción correspondiente a las reivindicaciones y legalizaciones y la acreditación de traductor oficial, fueron presentadas a ese Despacho mediante memorial de 31 de Mayo de 2001

5 Anexa también me permito presentar fotocopia, debidamente autenticada por el Notano Sexto del Circulo de Bogotá, del documento que acredita al suscrito y/o al doctor GUSTAVO TAMAYO, y/o a la doctora ANGELA MARIA RESTREPO, y/o a la doctora ALICIA LLOREDA, y/o al doctor JOSE LLOREDA CAMACHO en los términos del Párrafo 1º del Artículo 543 del Decreto-Ley 410 de 1971, como Representantes Legales en Bogotá para todos los asuntos relacionados con la Propiedad Industrial de las sociedades STATOIL ASA, organizada y existente de conformidad con las leyes de Noruega y domiciliada en Stavanger, Noruega y de la

sociedad CHAMPION TECHNOLOGIES, INC , organizada y existente de conformidad con las leyes del Estado de Texas, Estados Unidos de América y domiciliada en la ciudad de Houston, Estado de Texas, Estados Unidos de América

6 Con el texto del documento mencionado presento, así mismo, fotocopias, debidamente autenticadas por el Notario Sexto del Circulo de Bogotá, de

(a) Certificado de Registro de Bronnoysundregistre en el cual consta la existencia y representación de mi representado STATOIL ASA,

(b) Autenticación del anterior certificado mediante apostilla de fecha 31 de Julio de 2001,

(c) Traducción Oficial No 816 correspondiente a las partes pertinentes del documento anterior, debidamente legalizado hasta por el Ministerio de Relaciones Exteriores de Colombia bajo el número 158386 de 1 de Agosto de 2001,

(d) Certificado notarial expedido por el Notario Público del Estado de Texas, de fecha 18 de Mayo de 2001, en el cual se acredita la existencia y representación de mi representado CHAMPION TECHNOLOGIES, INC ,

(e) Autenticación del anterior certificado notarial mediante apostilla de fecha 18 de Mayo de 2001, y

(f) Traducción oficial número 8372 correspondiente a las partes pertinentes del documento anterior, debidamente legalizado hasta por el Ministerio de Relaciones Exteriores de Colombia bajo el número 142941 de 11 de Junio de 2001

7 En consecuencia, ruego a usted reconocermela calidad de representante legal respecto de las sociedades STATOIL ASA y CHAMPION TECHNOLOGIES, INC , toda vez que se han allegado a esa División los documentos de representación legal necesarios y se ha acreditado su existencia y representación dentro de los correspondientes términos legales (Artículos 26 y 39 de la Decisión 486 del Acuerdo de Cartagena)

87 96

8 Ruego a usted tomar atenta nota de lo anterior y proceder de conformidad

Señor SuperIntendente,



JOSE ANTONIO ELOREDA
T P 10 784
Codigo 231

1

RETIRO FOLIO 93,92 y 91
DE TARJETAS Y EXTRACTO
8000(P0)

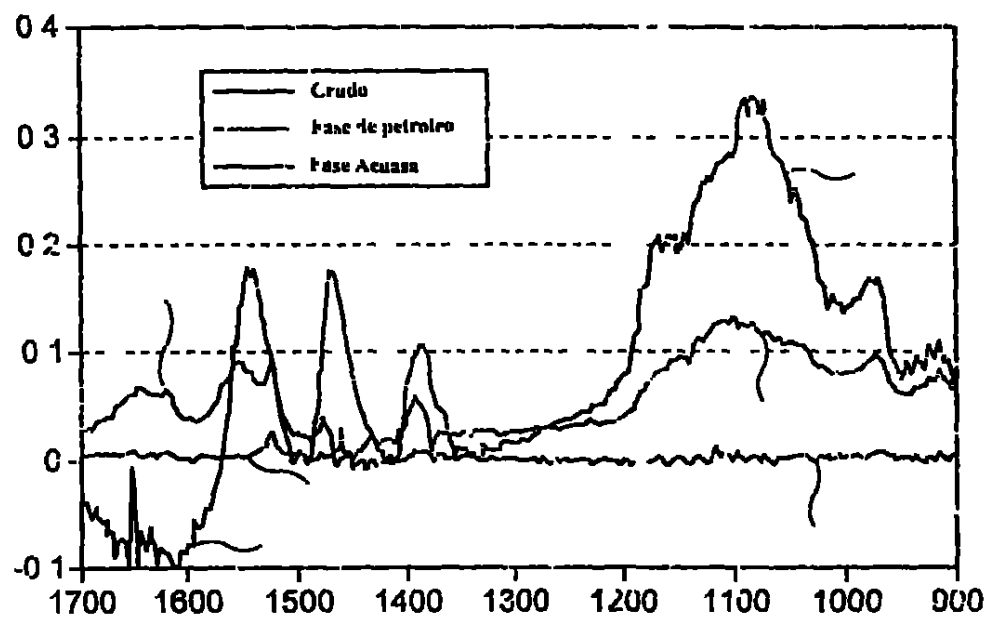


FIG 1

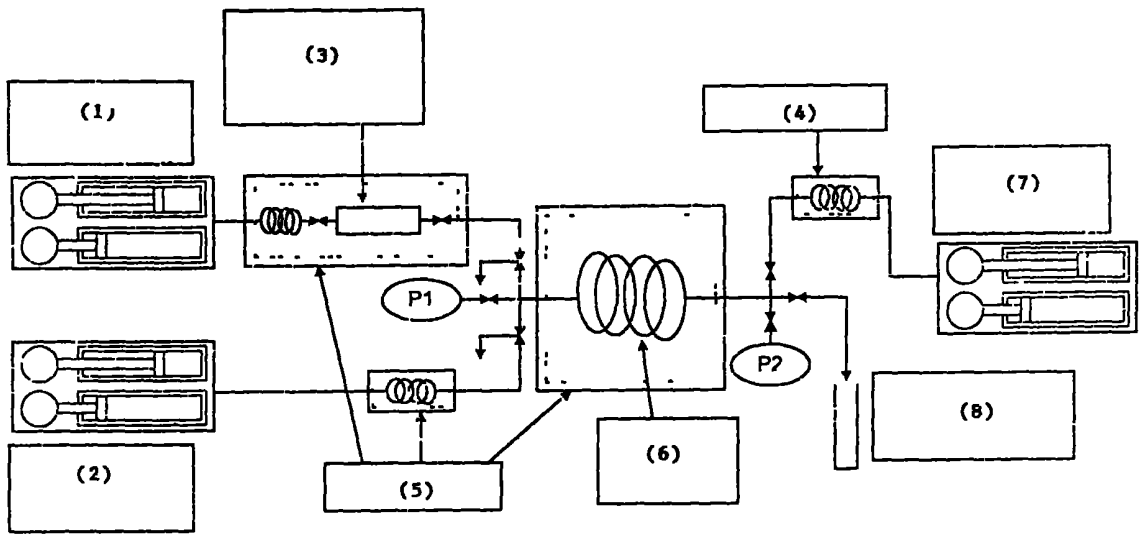


FIG 2

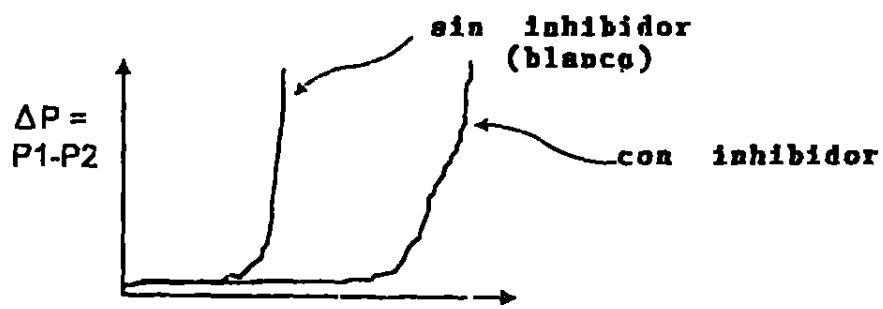


FIG.3

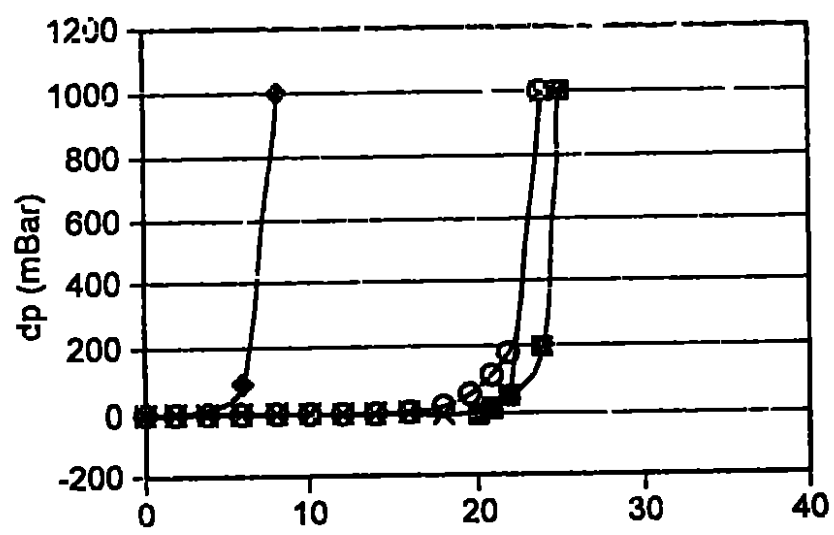


FIG 4

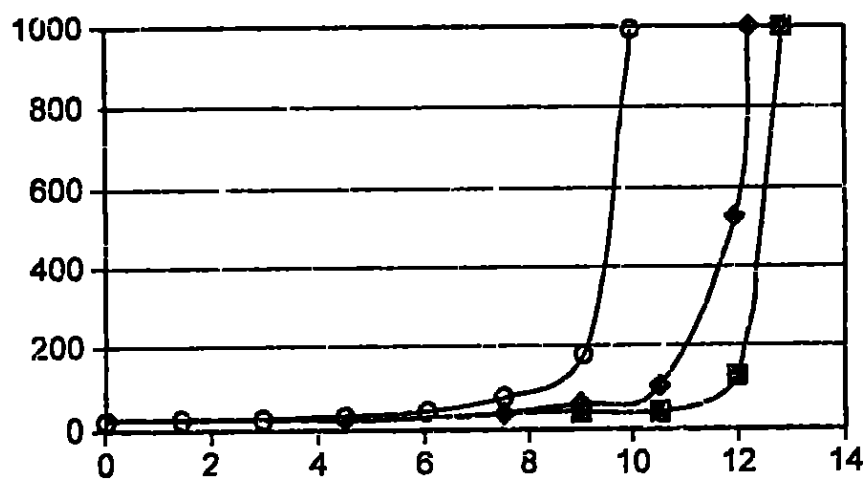


FIG 5

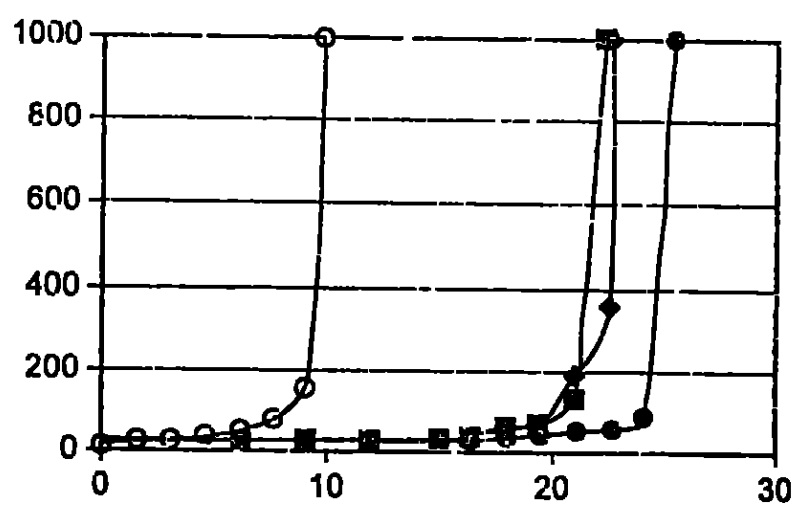


FIG 6

~~100~~
94

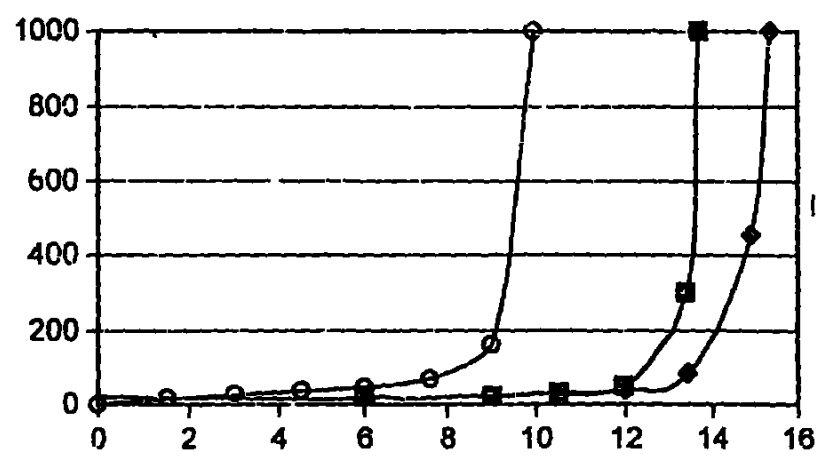


FIG 7

101
25

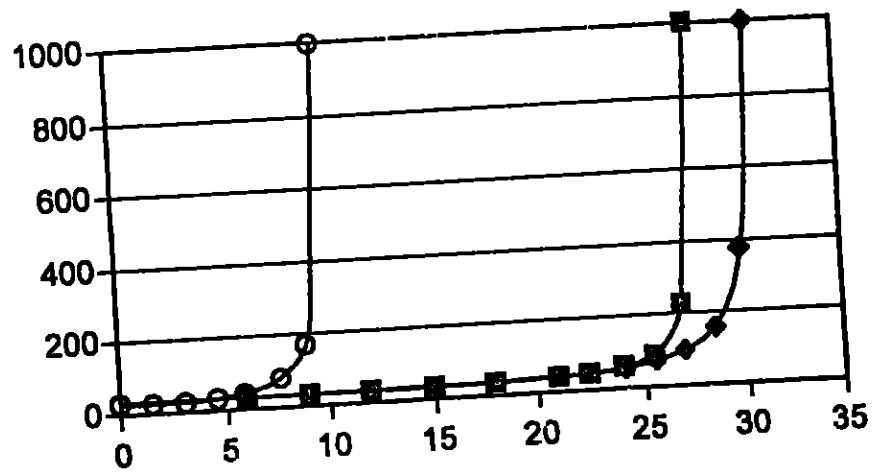


FIG 8

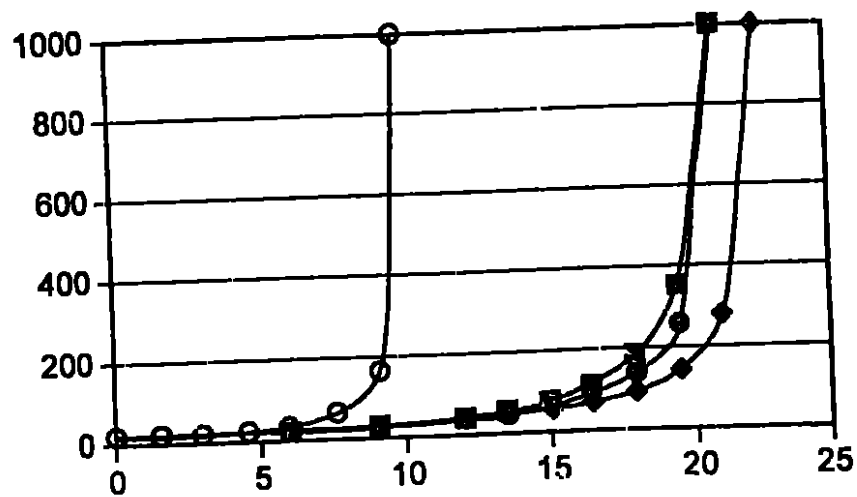


FIG 9

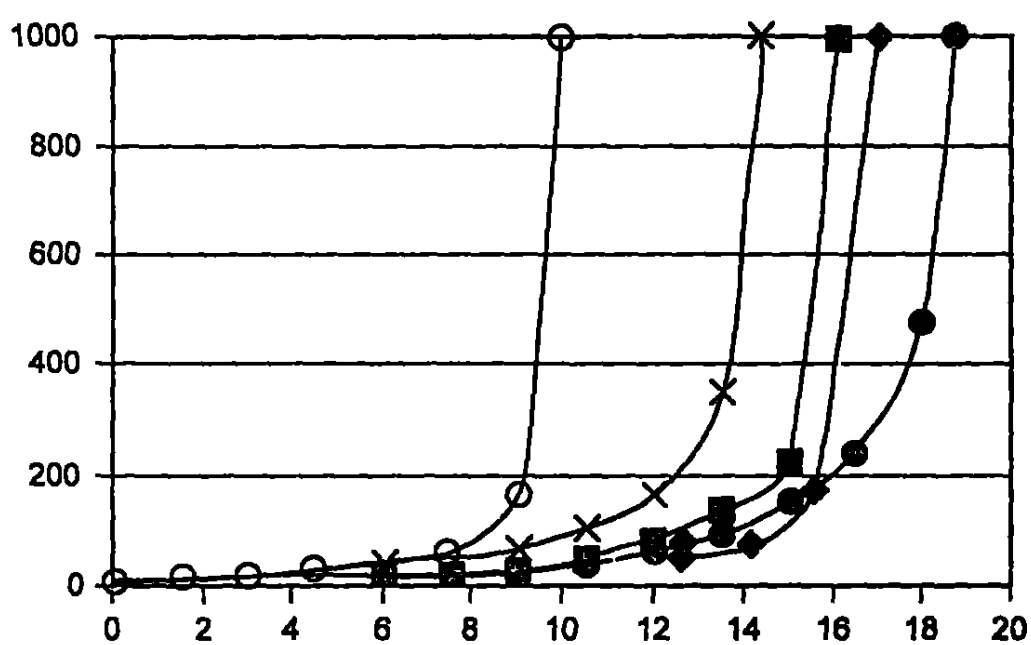


FIG.10

BRONNOYSUNDREGISTRENE
Centro de Registro de Brønnøysund

Statoil Industri og Kommersialisering
Patentavdelingen
4035 STATVANGER

Su ref	Nuestra ref	Archivos	Fecha
Mant Bjorkheim	1202/01 SB-JIH		2001-07-24

CONFIRMACION

DEN NORSKE STATS OLJESELSKAP AS, organización numero 923 609 016,
fue transferida al Registro de Empresas Comerciales el 18 de abril 1988

En la notificación registrada en el Registro de Empresas Comerciales en Mayo 11
2001 la compañía se convirtió de Compañía Limitada a Compañía Publica
Limitada De acuerdo con esto el nombre de la compañía se cambió de **DEN
NORSKE STATS OLJESELSKAP AS** por **DEN NORSKE STATS
OLJESELSKAP ASA**

En la misma notificación se registró el siguiente cambio en relación con el nombre

Nombre **STATOIL ASA**

K. Llan
En la notificación del Acta de
TRANSFERENCIA DE LAS
ACCIONES DE LA
ASA



99 105-

Después de esta fecha no se han registrado cambios en el Registro de Empresas Comerciales en relación con el nombre

BRONNOYSUNDREGISTRENE – Opplysningsavdelingen
Centro de Registro de Brønnøysund – Departamento de Distribución

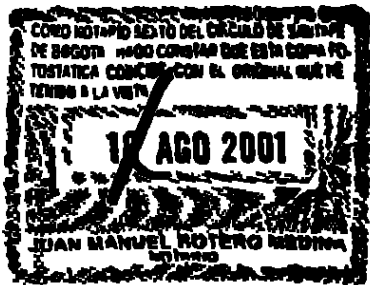
Firmado	Kari Fiske	John Ivar Horn
	Jefe de Sección	Funcionario Ejecutivo Junior
Firmado	Geir Ebbensen	
	Notario Publico	

Del Centro de Registro de Brønnøysund

Sello del Notario Publico

Sello del Centro de Registro de Brønnøysund Noruega


Kari Fiske
Jefe de Sección
Centro de Registro de Brønnøysund
Noruega



100 106

APOSTILLA

(Convención de la Haya del 5 de Octubre 1961)

1 País **Noruega**

Este documento publico

2 ha sido firmado por **Geir Ebbensen**

3 actuando en su condición de **NOTARIO PUBLICO**

4 lleva el sello/timbre del **Notario Publico del Bronnoysund Register Centre**

CERTIFICADO

5 En **Oslo**

6 **31 07 2001**

7 por el **Gobernador de los Condados de Oslo y Akershus**

8 No **5940/01**

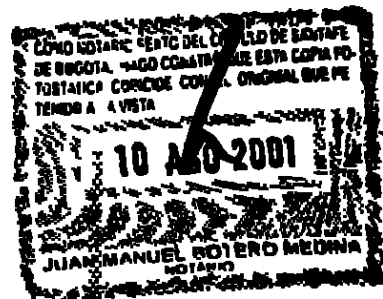
9 Sello/timbre **Gobernador de los Condados de Oslo y Akershus**

10 Firma

Firmado **Toril Schiager**

MINISTERIO DE JUSTICIA
NOTARIOS
158387
Kjetil Selmer
NOTARIO PUBLICO
158387

NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD
2001. 15. 12. 15
DE LEGALIZACION
SECRETARIA DE NOTARIA
158387



Statistisk Industri og Kommersialisering
Patentavdelingen
4035 STAVANGER

Your ref
Marit Bjørkheim

Our ref
1202/01 SB-JIH

Files

Date
2001-07-24

CONFIRMATION

DFN NORSKE STATS OLJESELSKAP AS organization number 923 609 016, was transferred to the Register of Business Enterprises on 28 April 1988

In the notification registered in the Register of Business Enterprises on 11 May 2001 the company converted from being a Limited Company to a Public Limited Company. In accordance with this the name of the company was changed from DEN NORSKE STATS OLJESFLSSKAP AS to DEN NORSKE STATS OLJESELSKAP ASA

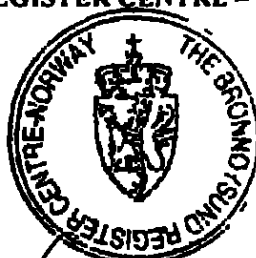
In the same notification the following change regarding the name was registered

Name **STATOIL ASA**

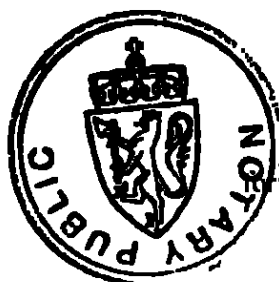
After this date no changes have been registered in the Register of the Business Enterprises regarding the name

BRØNNØYSUNDREGISTERET - Opplysningsvesen
THE BRØNNØYSUND REGISTER CENTRE - The Department of Distribution

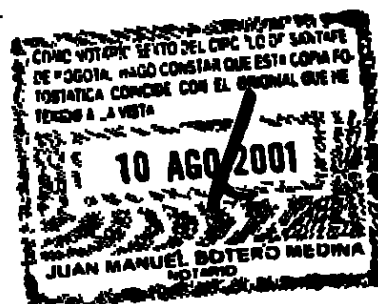
Kari Fiske
Kari Fiske
Head of Section



John Ivar Horn
John Ivar Horn
Junior Executive Officer



Geir Ebbesen
Geir Ebbesen
Notary Public
for the Brønnøysund Register Centre



Organization number	Postal address	Telephones	Other services
974 760 673	Brønnøysundregistrene The Dept. of Distribution Opplysningsvesen Administration N 8910 Brønnøysund Fax	+47 75 00 75 00 The Brønnøysund fax +47 75 00 75 00 Datafon (lines on motor vehicles) +47 75 00 75 05 Internet	+47 75 00 75 01 +47 75 00 75 02 http://www.brreg.no

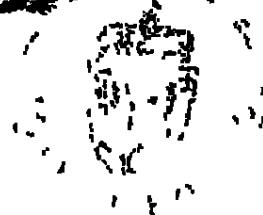
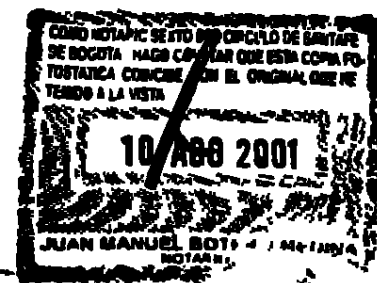
21

APOSTILLE
(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1 Country Norway
This public document
2. has been signed by Gerr Elvessen
3. acting in the capacity of Notary Public
4. bears the seal/stamp of The Notary Public
for The Brønnøysund Register Centre

Certified

5. at Oslo
6. the 31.07 2001
7 by the Governor of the counties of
Oslo and Akershus
8 No 5940/01
9 Seal/Stamp
10. Signature:
Toril Schiøger



11/08/2001

TRADUCCION OFICIAL N 616

LEGALIZACION DE UN DOCUMENTO PRESENTADO SIMULTÁNEAMENTE EN
INGLÉS Y ESPAÑOL PODER DE REPRESENTACIÓN LEGAL OTORGADO A
JOSE ANTONIO LLORED A Y/O GUSTAVO TAMAYO Y/O ANGELA MARIA
RESTREPO Y/O ALICIA LLORED A Y/O JOSE LLORED A CAMACHO POR
STATOIL ASA

PODER

Dado y firmado el 30-07-01

Firmado (firma ilegible)

POR EL PRESENTE CERTIFICO QUE ESTE DOCUMENTO ESTÁ FIRMADO
POR Martin Sigmundstad

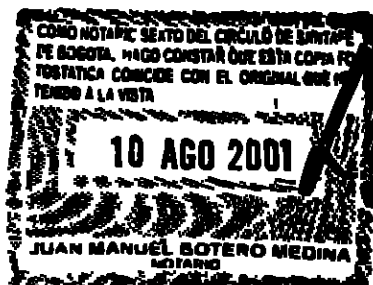
Sandnes sorenskriverembete,

Firmado Bjorg Osl

Sello del Gobernador de los Condados de Oslo y Akershus

Sello del Notario Publico de Sandnes


Martin Sigmundstad 2 de agosto
TRAD 30 2001
NES 311 3 0014 4200



APOSTILLA

(Convención de la Haya del 5 de Octubre 1961)

1 Pais **Noruega**

Este documento publico

2 ha sido firmado por **Bjorg Osl**

3 actuando en su condición de **NOTARIO PUBLICO**

4 lleva el sello/timbre del **Notario Publico de Sandnes**

CERTIFICADO

5 En **Oslo**

6 **31 07 2001**

7 por el **Gobernador de los Condados de Oslo y Akershus**

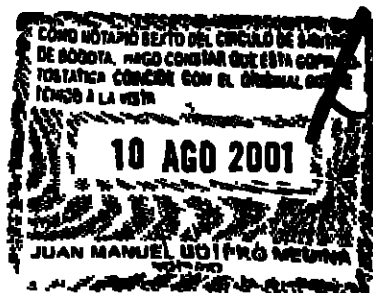
8 No **5941/01**

9 Sello/timbre **Gobernador de los Condados de Oslo y Akershus**

10 Firma

Firmado **Toril Schiager**


Karin Schiager Toril Schiager
MARCA 5 5 5 5 5
112 219 1 7 219 219



104 / 110

1

Primer Vicepresidente Martín Sigmundstad

para firmar los documentos "Poder", "Poder y Escritura de Traspaso" y "Traspaso de Derecho" relacionados con patentes, solicitudes de patentes, marcas registradas y diseños, en nombre de Statoil ASA

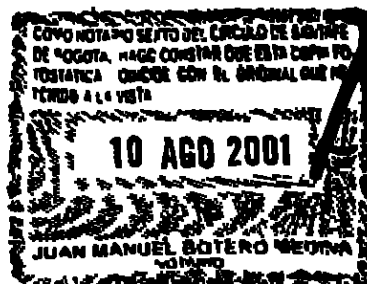
Stavanger, Mayo 21, 2001

Pr pr Statoil ASA

Firmado **Olav Fjell**
Presidente

Klein

1945年10月1日
1945年10月1日
1945年10月1日



105 / 11

CERTIFICADO DE REGISTRO

Centro de Registro de Brønnøysund

Organización Numero	923 609 016	Compañía Pública Limitada
Fecha Incorporación	1972-09-18	Transferida al Registro de
		Compañías Comerciales
		1988-04-28

Nombre	STATOIL ASA
Dirección comercial	Forusbeen 50
	4035 STAVANGER
Municipio	1103 STAVANGER
Pais	Noruega
Direccion Postal	4035 STAVANGER

Capital de Acciones NOK 5,473,964,000 00

El capital está totalmente pagado

Gerente general/Director General

Olav Fjell

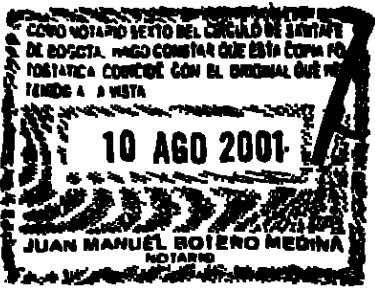
Junta Directiva

Presidente de la Junta

Ole Lund

Stranden 73


STATOIL ASA A.S.
Forusbeen 50
4035 STAVANGER
Noruega



0250 OSLO

Miembros de la Junta Directiva

Jerome Marie Contamine

Hanna Kirsti Koch Christensen

Finn Arild Hvistendahl

Ingvar Magnar Sviggum

Knut Am

Ellen Stensrud

Mart Bakke

Representante de los Empleados

Stein Stale Bredal

Representante de los Empleados

Lill Heidi Bakkerud

Representante de los Empleados

Firma

Dos miembros de la Junta conjuntamente

Autoridad para actuar como agente comercial

Olav Fjell

Erling Overland

Inge ketil Hansen

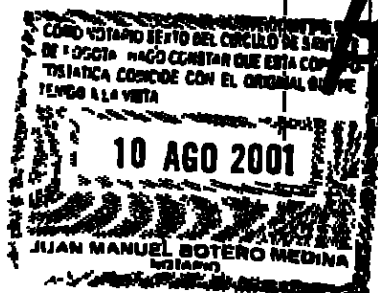
independientemente

Auditor

Auditor numero 976 389 387

Compañía de auditoría certificada

K. Hansen
FIRMA CERTIFICADA DE AUDITOR
FIRMA CERTIFICADA
DE LA ADMINISTRACIÓN 2000



ERNST & YOUNG AS
Tullinsgate 2
0166 OSLO

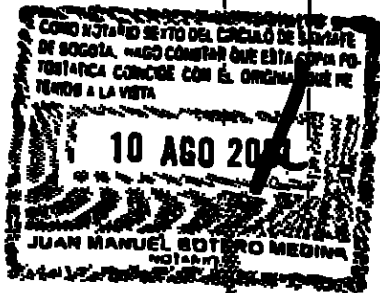
BRONNONYSUNDREGISTRENE Foretaksregisteret, 2001-07-23
Centro de Registro de Brønnøysund Registro de Empresas Comerciales

Firmado Geir Ebbensen Karl Fiske
Notario Publico Jefe de Sección
Del Centro de Registro de Brønnøysund

Notario Publico Jefe de Sección
Del Centro de Registro de Brønnøysund

Sello del Notario Público
Sello del Centro de Registro de Brønnøysund, Noruega


KARL FISKE
JEFEN
NOTARIAT
BRONNONYSUND



108 ~~114~~

APOSTILLA

(Convención de la Haya del 5 de Octubre 1961)

MINISTERIO DE RELACIONES
EXTERIORES

15838b
Kata Selmonica

CUYA FIRMA APARECE EN EL
DOCUMENTO QUE SE
HA CLASIFICADO EN

1 País **Noruega**

Este documento publico

2 ha sido firmado por **Geir Ebbensen**

3 actuando en su condición de **NOTARIO PUBLICO**

4 lleva el sello/timbre del **Notario Público del Bronnoysund Register
Centre**

CERTIFICADO

5 En **Oslo**

6 **31 07 2001**

7 por el **Gobernador de los Condados de Oslo y Akershus**

8 **No 5939/01**

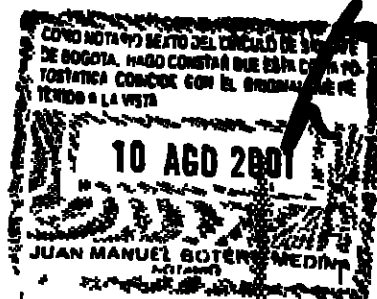
9 Sello/timbre **Gobernador de los Condados de Oslo y Akershus**

NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO
2001 AUG 12 A - 59
DE LEGALIZACIONES
ESTADO DE BOGOTA 30

10 Firma

Firmado **Toni Schlager**

Toni Schlager
NOTA: EL DOCUMENTO DE APOSTILLA
TRADUCCION OFICIAL
EN MINISTRIA 3288



109 / 115

BRONNOYSUNDREGISTRENE

Registro de Empresas Comerciales, 8910 Brønnøysund

Organización Numero 974 760 673

Dirección Internet [http //www.brreg.no](http://www.brreg.no)

Departamento Información +47 75 00 75 00

Fax +47 75 00 75 05

El certificado de registro contiene información que concierne a una empresa comercial en particular registrada en el Registro de Empresas Comerciales, identificada por su numero de organización

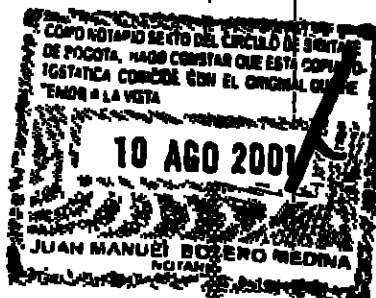
La información contenida en el certificado sólo pertenecerá a asuntos registrados en el Registro de Empresas Comerciales en la fecha de impresión

Los asuntos para los cuales se requiera de notificación y para los cuales no se haya hecho notificación, y que sean contrarios a lo que haya sido registrado, no pueden proceder contra un tercero, a menos que dicho tercero estuviera enterado o hubiera estado enterado de los asuntos, cf La Ley de Registro de Empresas Comerciales Noruegas § 10-1

Toda persona tiene derecho de acceder a la información registrada en el de Registro de Empresas Comerciales Esto no aplica para los números de identidad personal (Noruega)

Deseamos llamar su atención sobre el hecho de que en 1998-07-10, se cambió el formato y la calidad del papel del certificado de registro


KATJA SZLACHETKA 71 49660
TRADUCTORA OFICIAL
DES MINISTÈRES 228



Statofl ASA

N-4035 Stavanger

Noruega, organizada y existente de conformidad con las leyes Noruegas

con domicilio en N-4035 Stavanger, Noruega

Statofl ASA

N-4035 Stavanger

Norway, organised and existing under the laws of Norway

of N-4035 Stavanger, Norway

nombramos por el presente a JOSE ANTONIO LLOREDA y/o GUSTAVO TAMAYO y/o ANGELA MARIA RESTREPO y/o ALICIA LLOREDA y/o JOSE LLOREDA CAMACHO domiciliados en Bogota Colombia con oficinas en dicha ciudad Calle 72 No 5 83 piso 6° nuestros representantes legales y verdaderos en Bogotá con facultades para recibir notificaciones y nombrar apoderados judiciales o extrajudiciales con el fin de dar cumplimiento al parágrafo 1o del artículo 543 del decreto 410 de 1971

Los doctores JOSE ANTONIO LLOREDA y/o GUSTAVO TAMAYO y/o ANGELA MARIA RESTREPO y/o ALICIA LLOREDA y/o JOSE LLOREDA CAMACHO o los apoderados que cualquiera de ellos designe quedan especialmente facultados para representarnos ante las autoridades colombianas administrativas judiciales o de policía en todos los trámites relativos a la propiedad industrial a cuyo efecto les facultamos para dar ante dichas autoridades todos los pasos necesarios al objeto indicado elevar solicitudes declaraciones reclamos y recursos formular descripciones enmiendas oposiciones y apelaciones, instaurar cancelaciones y amparos administrativos abonar todos los impuestos y cuotas y efectuar todo otro pago determinado por la ley recibir todos los documentos y valores dando el descargo respectivo llenar cualesquiera otros requisitos y tomar, en fin todas las medidas que creyeren conducentes al resguardo de nuestros intereses y en caso de producirse oposición pasando los antecedentes a los tribunales quedan facultados para tomar intervención como demandantes o demandados ante los jueces que sean competentes pudiendo transar someter a árbitros desistir, percibir y apelar con todas las demás facultades que resulten necesarias y por el presente declaramos desde ahora válido y bueno cuanto dichos representantes y/o los apoderados que cualquiera de ellos nombre hicieren en nuestro beneficio

Asimismo facultamos a los doctores JOSE ANTONIO LLOREDA y/o GUSTAVO TAMAYO y/o ANGELA MARIA RESTREPO y/o ALICIA LLOREDA y/o JOSE LLOREDA CAMACHO para solicitar en la Oficina de Propiedad Industrial la protocolización de este documento y de cualquier poder que cualquiera de ellos otorgue a nombre nuestro

hereby appoint JOSE ANTONIO LLOREDA and/or GUSTAVO TAMAYO and/or ANGELA MARIA RESTREPO and/or ALICIA LLOREDA and/or JOSE LLOREDA CAMACHO of Bogota Colombia with offices in said town Calle 72 No 5-83, Sixth Floor our true and legal representatives in Bogotá with power to receive notifications and to appoint judicial or extrajudicial agents, so as to comply with paragraph 1q of article 543 of decree 410 of 1971

Doctors JOSE ANTONIO LLOREDA and/or GUSTAVO TAMAYO and/or ANGELA MARIA RESTREPO and/or ALICIA LLOREDA and/or JOSE LLOREDA CAMACHO, or the agents by any one of them appointed are especially empowered to represent us before the administrative judicial or police authorities of Colombia in all proceedings pertaining to industrial property for which purpose we authorize them to take before the said authorities all the necessary steps for the said end to file petitions declarations, claims recourses, cancellations and administrative injunction proceedings to draw up specifications to file amendments oppositions and appeals to pay all instalments and effect all other payments prescribed by law; to receive proper receipts to comply with all other requirements and in short to take all those measures which they may deem fit for the protection of our interests, and in case of opposition, where the proceedings be passed over to the courts, we authorize said agents to act on our behalf, as complainants as well as defendants, before the competent judges, with full powers to make arrangements, to submit to arbitrators to desist to collect to appeal and, in short, with all such further powers as may be required, and we hereby declare from now on as valid and good all that said representatives and/or the agents by any one of them appointed may do for our benefit

We also authorize doctors JOSE ANTONIO LLOREDA and/or GUSTAVO TAMAYO and/or ANGELA MARIA RESTREPO and/or ALICIA LLOREDA and/or JOSE LLOREDA CAMACHO to apply for protocolization of this document and of any power of attorney by any one of them conferred in our name before the Office of Industrial Property

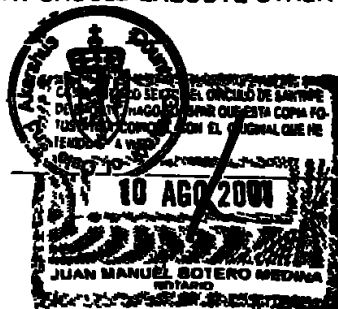
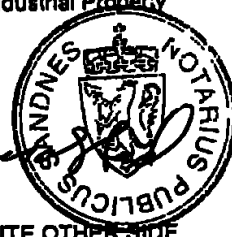
Daoo v firmado

I do hereby certify that this document is signed by Martin Sigmundstad

Sandnes sorenskriverembete, 30 07 01

Bjorg Osh

NOTARY SHOULD EXECUTE OTHER SIDE



APOSTILLE	
(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)	
1 Country	Norway
This public document	
2 has been signed by	Bjorg Osh
3 acting in the capacity of	Notary Public
4 bears the seal/stamp of	the Notary Public of Sandnes
Certified	
5. at Oslo	on the 31 07 2001
7 by the Governor of the counties of	Oslo and Akershus
8 No	5941/01
9. Seal/Stamp:	10. Signature: Goul Schager



30

201



Den norske stats oljeselskap a.s

GENERAL POWER OF ATTORNEY

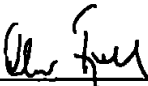
The undersigned, Olav Fjell, acting in his capacity as President of and holder of Power of Procuration for Statoil ASA, does hereby authorize

Senior Vice President Martin Sigmundstad

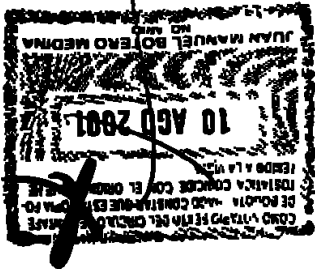
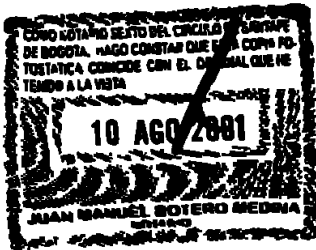
to sign documents "Power of Attorney", "Power of Attorney and Assignment Deed" and "Assignment of Right", related to patents, patent applications, trademarks and designs, on behalf of Statoil ASA

Stavanger, May 21st 2001

pr pr Statoil ASA



Olav Fjell
President





Organization number 923 609 016

Public Limited Company

Date of incorporation 1972-09-18

Transferred to the Register of
Business Enterprises 1988-04-28

Name STATOIL ASA

Business address Forusbcen 50
4035 STAVANGER

Municipality 1103 STAVANGER

Country Norway

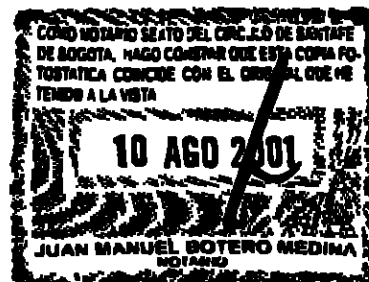
Postal address 4035 STAVANGER

Share capital NOK 5,473,964,000 00

The capital is fully paid-up

General manager/Managing director
Olav FjellBoard of Directors
Chairman of the Board
Ole Lund
Stranden 73
0250 OSLOBoard member(s)
Jerome Marie Contamin
Hanna Kirsti Koch Christensen
Finn Arild Hvistendahl
Ingvar Magnar Sviggum
Knut Åm
Ellen Stensrud
Marit Bakke
Stein Ståle Bredal
Lill Heidi BakkerudEmployees representative
Employees representative
Employees representativeSignature
Two board members jointlyAuthority to act as a business agent
Olav Fjell
Erling Øverland
Inge Ketil Hansen

separately



Date of printout 2001-07-23

Organization number 923 609 016

Page 1 of 2



Brønnøysundregistrene

The Register of Business Enterprises 8910 Brønnøysund
Organization number 974 760 673
Internet address <http://www.brreg.no>

Information department: +47 75 00 75 00
Fax: +47 75 00 75 05

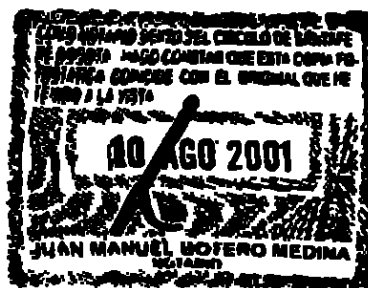
The certificate of registration contains information concerning one particular business enterprise registered in the Register of Business Enterprises identified by its organization number

The information contained in the certificate will only pertain to matters registered in the Register of Business Enterprises as of the date of the printout.

Matters for which notification is required and for which notification has not been given and which are contrary to what has been registered cannot be brought to bear against a third party unless said third party was aware of or should have been aware of the matters, cf. the Norwegian Business Enterprise Registration Act § 10-1

Any person has the right of access to the information registered in the Register of Business Enterprises. This does not apply to (Norwegian) personal identity numbers.

We would like to draw your attention to the fact that as of 1998-07-10, the format and paper quality of the certificate of registration have been changed



112 118

Brønnøysundregistrene

CERTIFICATE OF REGISTRATION

THE BRØNNØYSUND REGISTER CENTRE

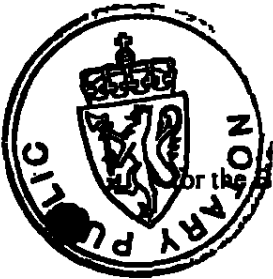
Auditor

Auditor number 976 389 387
ERNST & YOUNG AS
Tullinsgate 2
0166 OSLO

Certified auditing company

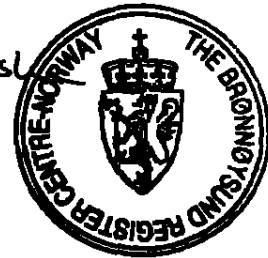
BRØNNØYSUNDREGISTRENE
The Brønnøysund Register Centre

Foretaksregisteret, 2001-07-23
The Register of Business Enterprises



Geir Ebbesen
Geir Ebbesen
Notary Public
for the Brønnøysund Register Centre

Kari Fiske
Kari Fiske
Head of Section



APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

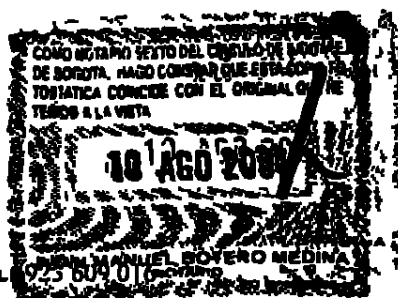
- 1 Country Norway
This public document
- 2 has been signed by Geir Ebbesen
- 3 acting in the capacity of Notary Public
- 4 bears the seal/stamp of The Notary Public
for The Brønnøysund Register Centre

Certified

- 5 at Oslo
6. the 31 07 2001
- 7 by the Governor of the counties of
Oslo and Akershus
- 8 No 5939/01
- 9 Seal/Stamp:
10. Signature:



Stoil Schiege



Date of printout 2001 07 23

Organization number 923 604 016

Page 2 of 2



**The Register of Business Enterprises, 8910 Bronnøysund
Organization number 974 760 673
Internet address: <http://www.brreg.no>**

Information department: +47 75 00 75 00
Fax: +47 75 00 75 05

We would like to draw your attention to the fact that as of 1998-07-10 the format and paper quality of the certificate of registration have been changed.



Den Norske
01009 827 / 119
113

TRADUCCION OFICIAL NO 8373
DE UN DOCUMENTO ESCRITO EN INGLES

=====

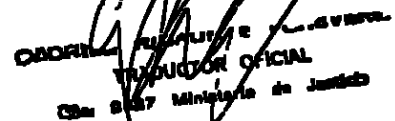
Legalizaciones de un traspaso del invento titulado "Método para Tratar la Zona Productiva de un Pozo de Yacimiento de Hidrocarburos para Impedir Problemas de Producción de Agua" de los inventores WAT, Rex Man Shing y KOTLAR, Hans Kristian a DEN NORSKE STATS OLJESELSKAP A.S , sociedad domiciliada en Stavanger, Noruega y CHAMPION TECHNOLOGIES, INC socieda domiciliada en Houston, Texas, Estados Unidos de América, escrito simultáneamente en inglés y en español, refrendado con el siguiente sello de caucho Gobernador de los Condados de Oslo y Akershus

CERTIFICADO NOTARIAL

Por el presente certifico que este documento está firmado por REX MAN SHING y HANS KRISTIAN KOTLAR

Notanus Publicus en Trondgheim Noruega el dia 16 de Mayo de 2001-

RANDI ELLEFSEN Firmado R Ellefsen


DANIELA RUIZ GARCIA
TRADUCCION OFICIAL
CEN 837 Ministerio de Justicia

Sellos de caucho Notanus Publicus Trondheim – Con escudo en el centro

Gobernador del Condado de Oslo y Akershus

=====

114 / 20

APOSTILLA

(Convención de La Haya de octubre 5 de 1961)

1 País Noruega

Este Documento Publico

ha sido firmado por **Randi Ellefsen**

2 actuando en su condición de **Notario Publico**

3 y tiene el sello del Notario Publico en Oslo

MINISTERIO DE RELACIONES
EXTERIORES
142942
Gobernador Noruega
ESTA FIRMA APARECE EN EL
DOCUMENTO DESEMPENANDO
LAS FUNCIONES INDICADAS

CERTIFICADO

5 En Oslo

6 El 30 05 2001

7 por el Gobernador de los condados de Oslo y Akershus

8 No 4319/01

NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO
2001 JUN 11 A 11 21
SECRETARÍA DE LEGALIZACIONES
SECRETARÍA DE BOGOTÁ D.C.

9 Sello Gobernador de los Condado de Oslo y Akershus con escudo en el centro

10 Firma Unni Christensen

=====

Es traducción fiel y completa, de la cual queda copia en el archivo de esta oficina de traducciones para su confrontación, a la cual me remito

Derechos de traducción \$16 000

Bogotá, D C , 10 de junio de 2001

Unni Christensen
TRADUCTORA OFICIAL
SECRETARÍA DE LEGALIZACIONES
SECRETARÍA DE BOGOTÁ D.C.
=====

CERTIFICADO NOTARIAL

(INDIVIDUO)

NOTARIAL CERTIFICATE

(INDIVIDUAL)

A los 16 días del mes de May, 2001
de 19 2001, comparecí personalmente ante mí
Notario Público,

On this 16 day of May, 2001
19 personally appeared before me, a Notary Public,

Rex Man Shing Wat

REX MAN SHING WAT

a quien doy fé de conocer y me consta que
la persona descrita y firmante
del documento que precede declarando ante mí que otor-
ga el mismo para los fines y propósitos que en él se
expresan

to me known and known to me to be the person
described in and who executed the foregoing document
and duly acknowledged to me that
executed the same for the uses and purposes
therein expressed

Hans Kristian Kotlar

HANS KRISTIAN KOTLAR

NOTARY PUBLIC (Notario Público)

CERTIFICADO NOTARIAL

(INDIVIDUO)

NOTARIAL CERTIFICATE

(INDIVIDUAL)

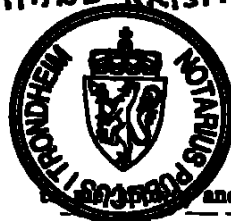
A los 16 días del mes de May, 2001
de 19 2001, comparecí personalmente ante mí,
Notario Público,

On this 16 day of May, 2001
19 personally appeared before me, a Notary Public,

I do hereby certify that this document
is signed by REX MAN SHING AND HANS KRISTIAN KOTLAR
Notarius Publicus in Trondheim
Norway this 16th day of May 2001

RANDI ELLERSEN

R. Ellersen



a quien doy fé de conocer y me consta que
la persona descrita y firmante
del documento que precede declarando ante mí que otor-
ga el mismo para los fines y propósitos que en él se
expresan

and known to me to be the person
described in and who executed the foregoing document,
and duly acknowledged to me that
executed the same for the uses and purposes
therein expressed

NOTARY PUBLIC (Notario Público)



ASSIGNMENT

The undersigned,

WAT, Rex Man Shing

KOTLAR, Hans Kristian

domiciled in

Ranheim, Norway

Heimdal, Norway

hereby state under oath to be the sole and true inventor
of Method Of Treating Reservoir
Zone Of Hydrocarbon Producing Well
To Inhibit Water Production Problems

state as well that assign, without reservations

or limitation, in favor of

Den norske stats oljeselskap a s

and Champion Technologies, Inc

a corporation organized and existing under the laws of
Norway
and
Texas, United States of America

domiciled in

Stavanger, Norway

and

Houston, Texas, United States of
America

all rights inherent to said invention, and that the above
mentioned corporation hereby is enabled to apply in its
name, for the corresponding patent in the Republic of
Colombia

TRASPASO

abajo firmado

WAT, Rex Man Shing

KOTLAR, Hans Kristian

domiciado en

Ranheim, Norway

Heimdal, Norway

declaramos bajo juramento ser los únicos y verda-
deros inventores de
Procedimiento de tratamiento de la zona de yacimientos
de pozos productores de hidrocarburos para inhibir los
problemas de producción de agua

Declaramos asimismo que cedemos y

transferimos sin reserva ni limitación, a favor de la

sociedad Den norske stats oljeselskap a.s y
Champion Technologies, Inc.

organizada y existente de conformidad con las leyes de
Norway

y

Texas, Estados Unidos de América.

domiciliada en

Stavanger, Norway

y

Houston, Texas, Estados Unidos de América

todos los derechos inherentes a dicha invención y que la
citada sociedad queda facultada para solicitar en su nombre
la patente correspondiente en la República de Colombia



APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1 Country Norway

This public document

2 has been signed by Randi Ellabren

3 acting in the capacity of Notary Public

4 bears the seal/stamp of the Notary
Public in Oslo

Certified

5 at Oslo

6 the 30 08 2001

7 by the Governor of the counties of
Oslo and Akershus

8 No 4319/01

9 Seal/Stamp

10 Signature
Urm Christensen



114 122

TRADUCCION OFICIAL NO 8372

De un documento escrito en Inglés

=====

Legalizaciones de un poder otorgado por CHAMPION TECHNOLOGIES, INC con
certificado notarial escritos ambos simultaneamente en ingles y en español
Expediente No 01 009 827

El certificado notarial esta firmado por EURICE E LOPICCOLO y tiene el
siguiente sello de caucho EURICE E LOPICCOLO - NOTARIO PUBLICO -
Estado de Texas - La Comision Expira en 12-14- 2004 - A la izquierda dentro de
un circulo NOTARIO PUBLICO Estado de Texas Con la estrella simbolo de
Texas en el centro

=====

Escudo de Texas

El Estado de Texas

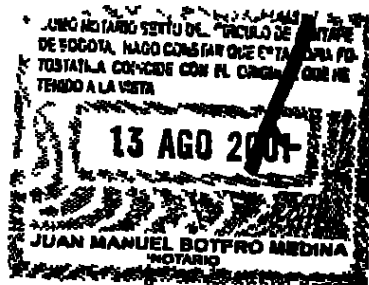
Secretaria de Estado

APOSTILLA

(Convencion de La Haya de octubre 5 de 1961)

1 Pais

Estados Unidos de America



Este Documento Publico

- 2 ha sido firmado por EURICE E LOPICCOLO
- 3 actuando en su condición de Notario Publico, Estado de Texas
- 4 y tiene el sello de EURICE E LOPICCOLO, Notano Publico, Estado de Texas,
La Comision expira en 12-14-04

CERTIFICADO

- 5 En Austin Texas
- 6 En Mayo 18 de 2001
- 7 por el Secretario del Estado de Texas
- 8 Certificado No N-251845
- 9 Sello EL ESTADO DE TEXAS – con el escudo de Texas en centro
- 10 Firma Firmado Henry Cuellar

Henry Cuellar

Secretano de Estado

=====

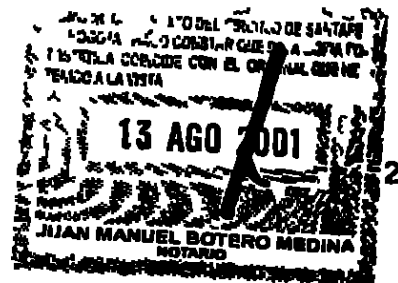
Es traduccion fiel y competa, de la cual queda copia en el archivo de esta oficina
de traducciones para su confrontación, a la cual me remito

Derechos de traduccion \$16 000

Bogota, D C 10 de junio de 2001

[Handwritten signature]

=====



MINISTERIO DE RELACIONES
EXTERIORES

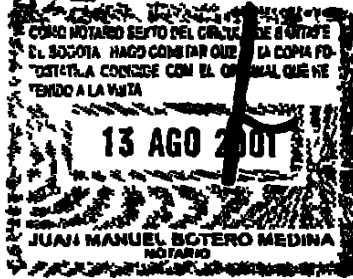
NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO

2001 JUN 11 A 11 20

Jefe de Legalización
SANTAFE DE BOGOTÁ

142941
641101

COPIA HA APARECE EN EL
DOCUMENTO DESEMPEN
LAS FUNCIONES INDICADAS



1

Los abajo firmados

CHAMPION TECHNOLOGIES, INC. Sociedad existente
y organizada bajo las leyes del Estado de Texas,
Estados Unidos de América

con domicilio en
PO Box 27727
Houston
Texas 77227-7727
Estados Unidos de América

nombramos por el presente a JOSE ANTONIO
LLOREDA y/o GUSTAVO TAMAYO y/o ANGELA
MARIA RESTREPO y/o ALICIA LLOREDA y/o JOSE
LLOREDA CAMACHO domiciliados en Bogotá
Colombia con oficinas en dicha ciudad Calle 72 No
5 83 piso 6° nuestros representantes legales y
verdaderos en Bogotá con facultades para recibir
notificaciones y nombrar apoderados judiciales o
extrajudiciales con el fin de dar cumplimiento al
parágrafo 1o del artículo 543 del decreto 410 de
1971

Los doctores JOSE ANTONIO LLOREDA y/o
GUSTAVO TAMAYO y/o ANGELA MARIA
RESTREPO y/o ALICIA LLOREDA y/o JOSE
LLOREDA CAMACHO o los apoderados que
cualquiera de ellos designe quedan especialmente
facultados para representarnos ante las autoridades
colombianas administrativas judiciales o de policía
en todos los trámites relativos a la propiedad
industrial a cuyo efecto los facultamos para dar ante
dichas autoridades todos los pasos necesarios al
objeto indicado elevar solicitudes declaraciones
reclamos y recursos formular descripciones
enmiendas oposiciones y apelaciones instaurar
cancelaciones y amparos administrativos abonar
todos los impuestos y cuotas y efectuar todo otro
pago determinado por la ley recibir todos los
documentos y valores dando el descargo respectivo
llenar cualesquiera otros requisitos y tomar en fin
todas las medidas que creyeren conducentes al
resguardo de nuestros intereses y en caso de
producirse oposición pasando los antecedentes a
los tribunales quedan facultados para tomar
intervención como demandantes o demandados ante
los jueces que sean competentes pudiendo transar
someter a arbitros desistir, percibir y apelar con
todas las demás facultades que resulten necesarias
y por el presente declaramos desde ahora válido y
bueno cuanto dichos representantes y/o los
apoderados que cualquiera de ellos nombre hicieren
en nuestro beneficio

Asimismo facultamos a los doctores JOSE
ANTONIO LLOREDA y/o GUSTAVO TAMAYO y/o
ANGELA MARIA RESTREPO y/o ALICIA LLOREDA
y/o JOSE LLOREDA CAMACHO para solicitar en la
Oficina de Propiedad Industrial la protocolización de
este documento y de cualquier poder que cualquiera
de ellos otorgue a nombre nuestro

Dado y firmado Mayo 18 de 2001

The undersigned

CHAMPION TECHNOLOGIES, INC

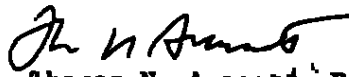
of
PO Box 27727
Houston
Texas 77227-7727
United States of America

hereby appoint JOSE ANTONIO LLOREDA and/or
GUSTAVO TAMAYO and/or ANGELA MARIA
RESTREPO and/or ALICIA LLOREDA and/or JOSE
LLOREDA CAMACHO of Bogotá Colombia with
offices in said town Calle 72 No 5 83 Sixth Floor
our true and legal representatives in Bogotá with
power to receive notifications and to appoint judicial
or extrajudicial agents, so as to comply with
paragraph 1o of article 543 of decree 410 of 1971

Doctors JOSE ANTONIO LLOREDA and/or
GUSTAVO TAMAYO and/or ANGELA MARIA
RESTREPO and/or ALICIA LLOREDA and/or JOSE
LLOREDA CAMACHO or the agents by any one of
them appointed, are especially empowered to
represent us before the administrative judicial or
police authorities of Colombia, in all proceedings
pertaining to industrial property, for which purpose we
authorize them to take before the said authorities all
the necessary steps for the said end to file petitions
declarations claims recourses, cancellations and
administrative injunction proceedings to draw up
specifications to file amendments oppositions and
appeals to pay all instalments and effect all other
payments prescribed by law to receive proper
receipts to comply with all other requirements and in
short to take all those measures which they may
deem fit for the protection of our interests and in
case of opposition, where the proceedings be passed
over to the courts we authorize said agents to act on
our behalf as complainants as well as defendants,
before the competent judges, with full powers to
make arrangements, to submit to arbitrators to
desist to collect, to appeal and, in short, with all such
further powers as may be required, and we hereby
declare from now on as valid and good all that said
representatives and/or the agents by any one of them
appointed may do for our benefit

We also authorize the doctores JOSE ANTONIO
LLOREDA and/or GUSTAVO TAMAYO and/or
ANGELA MARIA RESTREPO and/or ALICIA
LLOREDA and/or JOSE LLOREDA CAMACHO to
apply for protocolization of this document and of any
power of attorney by anyone of them conferred in our
name before the Office of Industrial Property

Given and signed this 18th day of May, 2001


Thomas N. Amonetti, President
NOTARY SHOULD EXECUTE OTHER SIDE

CERTIFICADO NOTARIAL (INDIVIDUO)

Estados Unidos de America
Estado de (ss)
Condado de

A los días del mes de de 20
compareció personalmente ante mí Notario
Publico en y por el condado antes citado

a quien doy fe de conoror y me consta
que es/son la persona descrita y firmante del
documento que precede declarando ante mí que
otorga el mismo para los fines y propósitos que en él
se expresan

Notary Public (Notario Publico)

CERTIFICADO NOTARIAL (INDIVIDUO)

Estados Unidos de América
Estado de (ss)
Condado de

A los días del mes de de 20
compareció personalmente ante
mí Notario Publico en y por el condado antes citado

quien doy fe de conocer y me consta
que es/son la persona descrita y firmante del
documento que precede declarando ante mí que
otorga el mismo para los fines y propósitos que en él
se expresan

Notary Public (Notario Publico)

CERTIFICADO NOTARIAL (SOCIEDAD)

Estados Unidos de América
Estado de Texas (ss)
Condado de Harris

Hoy 18 de Mayo de 2001 compareció
Thomas N Amonett a quien conozco y
de quien me consta que firmó el anterior documento
y quien debidamente juramentado declaró y dijo que
el es Presidente

de Champion Technologies,
la compañía nombrada en
el documento que antecede una sociedad
debidamente organizada y existente conforme a las
leyes del Estado de Texas, Estados
Unidos de América domiciliada en la ciudad de
Houston Condado de Harris
Estado de Texas Estados Unidos de
América y legalmente constituida para un período de
duración que aun no ha terminado que el declarante
está a autorizado por dicha Compañía para conferir
este poder que el sello estampado por él al pie de tal
poder en nombre y en representación de la
expresada Compañía es el sello oficial de ella y que
el objeto para el cual se confiere este instrumento
está comprendido dentro del de la sociedad

El suscrito Notario ha visto los Estatutos de
incorporación firmados en Houston
Estado de Texas con fecha Agosto 18, 1953
y certifica que de conformidad con la legislación de
dicho Estado la anterior declaración juramentada es
prueba suficiente de que los hechos sobre que ella
versa son ciertos o verdaderos de lo cual da fe

NOTARIAL CERTIFICATE (INDIVIDUAL)

United States of America
State of (ss)
County of

On this day of , 20 personally
appeared before me, a Notary Public in and for the
above mentioned county,

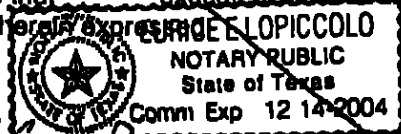
to me known to be the person described in and
who executed the foregoing document, and who duly
acknowledged to me that , executed same for the
uses and purposes therein expressed

NOTARIAL CERTIFICATE (INDIVIDUAL)

United States of America
State of (ss)
County of

On this day of 20 personally
appeared before me, a Notary Public in and for the
above mentioned county,

to me known to be the person described in and who
executed the foregoing document and who duly
acknowledged to me that , executed same for the
uses and purposes therein expressed



Archie L. Piccolo

NOTARIAL CERTIFICATE (CORPORATION)

United States of America
State of Texas (ss)
County of Harris

On this 18th day of May 2001
personally

came Thomas N Amonett
to me known, and known to me to be the person who
signed the foregoing instrument, who being by me
duly sworn did depose and say that he is the

President of Champion
Technologies, Inc , the company named
within, a Corporation organized and existing under
the laws of the State of Texas, United States
of America domiciled in the County of Harris
County of Harris United States of America, and legally constituted for
a period of tenure not yet expired that the deponent
is authorized by said Company to confer this power
of attorney that the seal affixed hereunto by the
deponent in the name and on behalf of said
Corporation is the corporate seal of said Corporation
and that the purpose for which this instrument is granted is
included within the corporate purposes of the
Company

above
The undersigned Notary Public has seen the articles
of Incorporation of said Corporation executed at
Houston State of Texas under date of
August 18, 1953 and hereby
certifies that under the laws of said State the
foregoing acknowledgment is sufficient proof that the
facts therein contained are true which he attests



121 126

The State of Texas

Secretary of State APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 Octobre 1961)

1 Country United States of America

This public document
2 has been signed by EURICE E LOPICCOLO

3 acting in the capacity of Notary Public, State of Texas

4 and bears the seal/stamp of EURICE E LOPICCOLO, Notary Public, State of Texas, Commission Expires 12-14-04

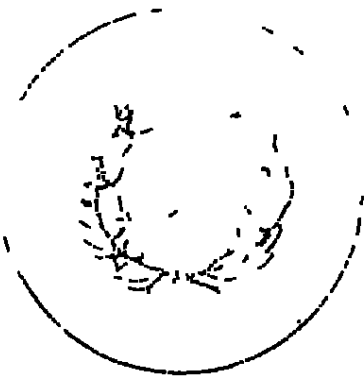
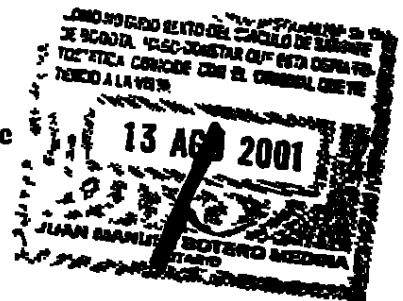
CERTIFIED

5 at Austin, Texas 6 on May 18, 2001

7 by the Secretary of State of Texas

8 Certificate No N-251845

9 Seal 10 Signature



Henry Cuellar
Henry Cuellar
Secretary of State
ST/VA



122

Industria y Comercio
SUPERINTENDENCIA

2do. EXAMEN DE FORMA PATENTE DE INVENCION

Folio 127Radicación no 01-09827Concepto Técnico no 334Clasificación Internacional de Patentes E 21 B 43/22

Practicado el examen de acuerdo a lo establecido en el Art. 38 de la Decisión 486 se determinó que esta solicitud de Patente de Invención:

- SI ☒ NO ☐ Contiene un resumen de la invención (Art.26-e)
- SI ☒ NO ☐ Contiene el título o nombre de la invención (Art.27-d)
- SI ☒ NO ☐ Contiene la descripción de la invención (Art.26-b)
- SI ☒ NO ☐ NO ES APLICABLE ☐ Contiene los dibujos necesarios para comprender la invención (Art.26-d)
- SI ☒ NO ☐ Contiene una o más reivindicaciones. (Art.26-c)
- SI ☐ NO ☐ NO ES APLICABLE ☒ Han sido desarrollados los productos y/o procedimientos a partir de recursos genéticos o de sus productos derivados de los que cualquiera de los Países Miembros es país de origen (Art. 26- h)
- SI ☐ NO ☐ NO ES APLICABLE ☒ Los productos y/o procedimientos han sido obtenidos o desarrollados a partir de los conocimientos tradicionales de las comunidades indígenas, afroamericanas, o locales de los países miembros, de acuerdo a lo establecido en la Decisión 391 y sus modificaciones y reglamentaciones vigentes.(Art.26-f)
- SI ☒ NO ☒ La invención se refiere a un producto relativo a un material biológico (Art.26-j)
- SI ☒ NO ☐ La prioridad coincide con la materia reivindicada.
- SI ☒ NO ☐ CUMPLE LOS REQUISITOS TÉCNICOS

OBSERVACIONES Y OTROS: SI ☐ NO ☒ ver hoja(s) anexa(s)

EXAMINADOR TÉCNICO

200042Bogotá D C., 11 ABR 02

Carrera 13 No 27-00 Pisos 5 7 y 10
Conmutador 382 0840
Fax 382 2695
E-mail: info@slc.gov.co
www.slcc.gov.co
Bogotá D C Colombia

Folio 128

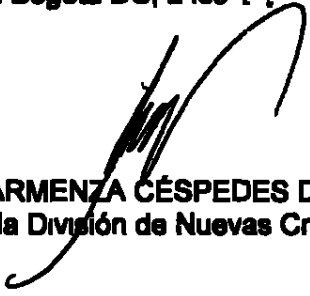
2020
Bogotá DC

Doctor
JOSE ANTONIO LLOREDA
Apoderado

REFERENCIA	Radicación No	01-9827
	Trámite	002
	Evento	001
	Actuación	416
	Oficio No	998
	Folios	001

Teniendo en cuenta que la solicitud de privilegio de patente que se tramita bajo el expediente indicado en la referencia, reúne los requisitos de forma establecidos en los artículos 26 y 27 de la Decisión 486 de la Comisión de la Comunidad Andina, y en las demás disposiciones vigentes sobre la materia, se envía el extracto de la solicitud a la Oficina de Comunicaciones para efecto de su publicación en la Gaceta de Propiedad Industrial, conforme lo establece el artículo 40 de la misma Decisión

Cumplase
Dado en Bogotá DC, a los 17 de mayo 2002


ALIX CARMENZA CÉSPEDES DE VERGEL
Jefe de la División de Nuevas Creaciones

Bogotá, DC, El extracto de esta solicitud fue publicado en el número 519 de la Gaceta de Propiedad Industrial de fecha 29-08-2002. El término hábil señalado por la ley expiró el 26-11-2002 y SI ☐ NO ☒ se presentaron oposiciones por parte de terceros

202042

Carrera 13 No 27-00 Pisos 5 7 y 10
Conmutador 382 0840
Fax 382 2695
E-mail info@sic.gov.co
Bogotá D C Colombia

DIVISION DE NUEVAS CREACIONES

RADICACIÓN EXPEDIENTE No 01-9827

**EL EXTRACTO DE LA PRESENTE SOLICITUD DE PATENTE DE INVENCION FUE
PUBLICADO EN LA GACETA DE PROPIEDAD INDUSTRIAL No 519, DE FECHA 29 DE
AGOSTO DE 2002, EL TERMINO HABIL SEÑALADO POR LA LEY EXPIRA EL 26 DE
NOVIEMBRE DE 2002**

**NOTA Dentro del plazo de los seis (6) meses siguientes a partir de la fecha de publicación
en la gaceta de Propiedad Industrial, debera solicitar y cancelar el examen de patentabilidad
so pena de que la solicitud caiga en abandono, de acuerdo con lo establecido en el Artículo
44 de la Decision
486/2000**

SE PRESENTARON OPOSICIONES POR PARTE DE TERCEROS

SI _____ NO _____